

# الدumar القاريء

كامل كيلاني



الْحِمَارُ الْقَارِئُ



# الْحِمَارُ الْقَارِئُ

تأليف  
كامل كيلاني



# الْحِمَارُ الْقَارِئُ

كامل كيلاني

رقم إيداع ١٦٤١٣ / ٢٠١٢  
تدمك: ٩٧٨ ٩٧٧ ٧١٩ ٠١٤ ٥

مؤسسة هنداوي للتعليم والثقافة

جميع الحقوق محفوظة للناشر مؤسسة هنداوي للتعليم والثقافة  
الشهرة برقم ٨٨٦٢ بتاريخ ٢٠١٢/٨/٢٦

إن مؤسسة هنداوي للتعليم والثقافة غير مسؤولة عن آراء المؤلف وأفكاره  
وإنما يعبر الكتاب عن آراء مؤلفه

٤٤ عمارات الفتح، حي السفارات، مدينة نصر ١٤٧١، القاهرة  
جمهورية مصر العربية

تلفون: +٢٠٢ ٢٢٧٠٦٣٥٢      فاكس: +٢٠٢ ٣٥٣٦٥٨٥٣

البريد الإلكتروني: hindawi@hindawi.org

الموقع الإلكتروني: <http://www.hindawi.org>

---

رسم الغلاف: حنان بغدادي.

جميع الحقوق الخاصة بصورة وتصميم الغلاف محفوظة لمؤسسة هنداوي  
للتعليم والثقافة. جميع الحقوق الأخرى ذات الصلة بهذا العمل خاضعة للملكية  
العامة.

Cover Artwork and Design Copyright © 2011 Hindawi

Foundation for Education and Culture.

All other rights related to this work are in the public domain.

## الْحِمَارُ الْقَارِئُ

(١) في مَدِينَةِ «سُلْطَانِ الزَّمَانِ»

قِصَّتِي الَّتِي أَحْكِمَهَا لَكُمْ – يَا أَعْزَائِي الْأَحَبَاب – قِصَّةُ عَجِيبَةٍ غَرِيبَةٌ، تُسْلِيْكُمْ وَتَبْسُطُكُمْ وَأَنْتُمْ تَقْرَءُونَهَا.

فِي إِحدَى رِحْلَاتِي الَّتِي قَمْتُ بِهَا فِي بِلَادِ الدُّنْيَا زُرْتُ مَدِينَةً «سُلْطَانِ الزَّمَانِ»، فِي إِقْلِيمٍ: «نُورِسْتَانِ». عَرَفْتُ فِي الْمَدِينَةِ نَاسًا كَثِيرِينَ، كَانُوا يَسْمَعُونَ مِنِّي حِكَايَاتِي، فَيُطْبِلُونَ الْجُلوْسَ مَعِي، أَسَامِرُهُمْ فَيَنْبَسْطُونَ.

وَعَلَمَ وَزِيرُ «سُلْطَانِ الزَّمَانِ» بِأَمْرِي، فَاسْتَدْعَانِي إِلَى بَيْتِهِ، وَأَكْرَمَنِي فِي مَجْلِسِهِ، وَأَخْبَرَنِي بِأَنَّهُ كَانَ يَسْمَعُ بِاسْمِي مِنْ جُلُسَائِهِ، وَأَنَّهُ كَانَ مُشْتَاقًا إِلَى أَنْ يَرَانِي. وَفِي جَلْسَةٍ لِي مَعَ وَزِيرِ «سُلْطَانِ الزَّمَانِ»، طَلَبَ مِنَ الْحَاضِرِينَ أَنْ يَنْصَرِفُوا، لِيَنْقُرَدُ بِي، وَيَتَحَدَّثَ مَعِي حَدِيثًا خَاصًا.

قَالَ لِي وَزِيرُ «سُلْطَانِ الزَّمَانِ»: إِنَّهُ وَصَافَنِي لِلسُّلْطَانِ، وَإِنَّهُ سَيُقْدِمُنِي إِلَيْهِ ضَيْفًا أَنَّا لُمْنُهُ الْحَفَاوةُ وَالْإِكْرَامُ.

فَرِحْتُ بِمَا قَالَهُ لِي وَزِيرُ السُّلْطَانِ، وَرَحَبْتُ بِأَنْ أَذْهَبَ مَعَهُ إِلَيْهِ فِي الْوَقْتِ الَّذِي يُحدِّدُهُ لِي.



«جُحا» في بَيْتِ وزِيرٍ «سُلْطَانِ الزَّمَانِ».

## (٢) في حَضْرَةِ السُّلْطَانِ

ذَهَبْتُ مَعَ الْوَزِيرِ إِلَى قَصْرِ «سُلْطَانِ الزَّمَانِ»، فِي «نُورِسْتَانَ». اسْتَقْبَلَنِي السُّلْطَانُ أَحْسَنَ اسْتِقبَالٍ، وَرَحَبَ بِي أَجْمَلَ تَرْحِيبٍ. لَمَّا اسْتَقَرَّ بِنَا الْجُلوْسُ التَّفَتَ إِلَيَّ السُّلْطَانُ بِاسْمِهِ، وَقَالَ: «أَنْتَ عَرْفٌ لِمَا دَعَوْتُكَ يَا «أَبا الغُصْنِ»؟» أَجْبَتُ السُّلْطَانَ قَائِلاً: «لَا يَعْلَمُ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ».

قال: «سَمِعْتُ بِذَكَائِكَ وَفِطْنَتِكَ، وَأَرِيدُ أَنْ أَمْتَحِنَكَ.»  
 قُلْتُ: «أَرْجُو أَنْ أَكُونَ عِنْدَ حُسْنِ ظَنِّكَ.»  
 قال: «أَهْدَى إِلَيَّ بَعْضُ الْمُرَاءِ حِمَارًا طَرِيفًا، لَمْ أَرَ لَهُ مَثِيلًا فِيمَا شَهِدْتُ مِنَ الْحِمَيرِ،  
 وَهُوَ عِنْدِي لَهُ مَقَامٌ كَبِيرٌ.»  
 قُلْتُ: «مَا شَاءَ اللَّهُ كَانَ يَا سُلْطَانَ الزَّمَانِ! لَا شَكَّ أَنَّكَ وَجَدْتَ فِي هَذَا الْحِمَارِ مِنَ  
 الْمَزَايَا مَا يَرْفَعُ قَدْرَهُ.»  
 قال: «لَوْ جَازَ لِلْحِمَيرِ أَنْ تَخْتَارَ لَهَا رَعِيمًا، تَدِينُ لَهُ بِالْوَلَاءِ وَالْإِخْلَاصِ، لَمَا اخْتَارَتْ  
 غَيْرَهُ هَذَا الْحِمَارِ بِدِيلًا.»  
 قُلْتُ: «بَازَ اللَّهُ لَكَ فِي حِمَارِكَ أَيُّهَا السُّلْطَانُ الْعَظِيمُ، وَلَكِنْ مَاذَا يُرِيدُ مِنِّي هَذَا الْحِمَارُ  
 الرَّعِيمُ؟»

### (٣) رَغْبَةُ السُّلْطَانِ

قال السُّلْطَانُ: «خَطَرَ لِي – يَا «جُحا» – أَنْ أَعْهَدَ بِالْحِمَارِ إِلَيْكَ، لِتَكُونَ مُرْبِيًّا لَهُ، لَعَلَّهُ  
 يَتَعَلَّمُ الْقِرَاءَةَ عَلَى يَدِيكَ.»  
 قُلْتُ لِلْسُّلْطَانِ مُنْعَجِبًا: «يَا تُرَى، هَلْ تُفِيدُ بَرَاعَةُ الْمُدَرِّسِ، مَهْمَا يَكُنْ مِنْ أَمْرِهِ، فِي  
 تَعْلِيمِ الْحِمَارِ أَنْ يَقْرَأُ؟»  
 أَجَابَنِي بِاسْمًا: «إِنَّهُ حِمَارٌ ذَكِيٌّ، لَا مَثِيلَ لَهُ فِي ذَكَائِهِ بَيْنَ الْحِمَيرِ، وَأَنْتَ لَا مَثِيلَ لَكَ  
 فِي ذَكَائِكَ بَيْنَ النَّاسِ.»  
 قُلْتُ لِلْسُّلْطَانِ: «هَلْ عَلِمْتَ حَتَّى الآنِ يَا سُلْطَانَ الزَّمَانِ، أَنَّ لِلْحَيَوانِ عَقْلًا كَعْقُلِ  
 الإِنْسَانِ؟!»

قال لِي: «إِنِّي أَتَعَهَّدُ هَذَا الْحِمَارَ بِالْبَرِيسِمِ النَّدِيِّ، وَالْفُولِ النَّقِيِّ، وَلَا أَظُنُّ إِلَّا أَنَّهُ  
 سَيِّسْتَحِبُّ لَكَ، إِذَا تَعَهَّدْتُهُ بِالتَّمَرِينِ، حَتَّى يَكُونَ قَارِئًا مِثْلَ الْقَارِئَيْنَ.»  
 أَذْهَشَنِي مَا يَطْلُبُهُ مِنِّي سُلْطَانُ الرَّمَانِ لِحِمَارِهِ الْعَزِيزِ، وَبَعْدَ أَنْ سَكَتْ قَلِيلًا قُلْتُ:  
 «وَمَاذَا يَدْعُونِي أَنْ أَكَابِدَ هَذَا الْعَنَاءِ؟»  
 قال السُّلْطَانُ: «نَفْذْ رَغْبَتِي، وَلَكَ مِنِّي مُكافَأَةً قَدْرُهَا عَشْرَةُ آلَافِ دِينَارٍ، إِذَا نَجَحْتَ  
 فِي تَعْلِيمِ الْحِمَارِ.»

## (٤) فِكْرَةُ نَاجِحَةٌ

لَمْ أَسْتَطِعْ إِقناعَ السُّلْطَانِ بِالْعُدُولِ عَنْ رَغْبَتِهِ فِي تَعْلِيمِ حِمَارِهِ.  
لَقَدْ أَغْرَانِي بِمُكَافَأَةٍ سَخِينَةٍ، تَدْعُونِي إِلَى القُبُولِ.  
جَعَلَنِي ذَلِكَ أَفْكُرُ: مَاذَا أَصْنَعُ لِتَحْقِيقِ تِلْكَ الرَّغْبَةِ؟  
بَدَثْتِ لِي فِكْرَةً، تُعِينُنِي عَلَى أَنْ أَنْجَحَ فِي هَذَا الْامْتِحَانِ الَّذِي أَحْرَجَنِي بِهِ «سُلْطَانُ الزَّمَانِ».  
قُلْتُ لَهُ: «أَرْجُو مِنْكَ يَا سَيِّدِي أَنْ تُمْهِلَنِي سِتَّةً أَشْهُرٍ، وَأَنْ يَكُونَ لِي مَعَ الْحِمَارِ دَرْسٌ كُلُّ يَوْمٍ، فِي مَكَانٍ لَا يَرَانَا فِيهِ أَحَدٌ، وَأَتَقْنِي أَنْ أُحْقِقَ لَكَ كُلَّ مَا تُرِيدُ.»  
تَهَلَّلَ وَجْهُ «سُلْطَانِ الزَّمَانِ» بِشُرُورًا.  
وَافَقَ السُّلْطَانُ عَلَى أَنْ يُمْهِلَنِي سِتَّةً أَشْهُرٍ، كَمَا وَافَقَ عَلَى أَنْ يُنْفَدِّ لِي كُلَّ مَا أَطْلَبُ، فِي سَيِّلِ تَعْلِيمِ الْحِمَارِ.  
شَرَعْتُ فِي عَمَلِي، وَأَنَا مُؤْمِنٌ كُلَّ الإِيمَانِ بِإِنَّ فِكْرَتِي سَتَنْجَحُ، وَأَنِّي سَأَظْفَرُ، بِإِذْنِ اللَّهِ، بِالْمُكَافَأَةِ السَّخِينَةِ.  
اتَّبَعْتُ مَعَ الْحِمَارِ طَرِيقَةً مُبْتَكَرَةً، وَصَبَرْتُ عَلَى التَّابِعِ فِي ذَلِكَ، مُدَّةً سِتَّةً أَشْهُرٍ، حَتَّى نَبَحْثُ فِي تَجْرِيَتِي مَعَ الْحِمَارِ كُلَّ النَّجَاحِ.

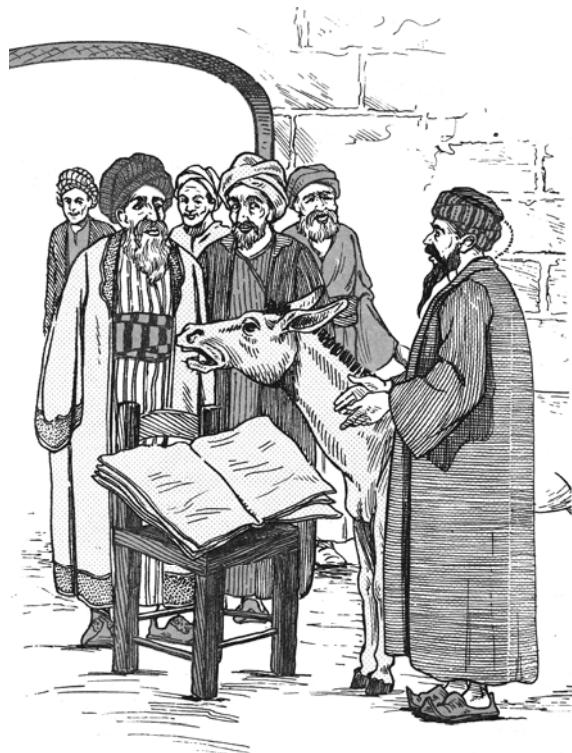
## (٥) يَوْمُ الْامْتِحَانِ

بَعْدَ اِنْتِهَاءِ الْأَشْهُرِ السَّبْتَةِ قُلْتُ لِـ «سُلْطَانِ الزَّمَانِ»: «يَوْمُ الْامْتِحَانِ يُكْرَمُ الْمُرْءُ أَوْ يُهَانُ.»  
قَالَ لِي السُّلْطَانُ: «فَلَيْكُنَ الْامْتِحَانُ الْآنَ يَا «أَبَا الْأَعْصَانِ»!»  
أَعْدَدَ السُّلْطَانُ الْمَكَانَ، وَحَضَرَ الْمُدْعُونَ لِشُهُودِ الْامْتِحَانِ.  
كُنْتُ قَدْ أَعْدَدْتُ لَهُدا الْيَوْمِ كُرْسِيًّا وَاسِعًا، وَوَضَعْتُ عَلَيْهِ دَفْتَرًا كِبِيرًا، فِيهِ مائَةُ صَفْحَةٍ مِنْ جَلْدِ الْغَزَالِ.  
وَحِينَتْ بِالْحِمَارِ، وَأَوْقَنْتُهُ أَمَامَ الدَّفْتَرِ الْكِبِيرِ، فَلَمَّا رَأَى الْحِمَارُ الدَّفْتَرَ قُدَّامَ عَيْنَيْهِ أَسْرَعَ إِلَيْهِ، وَجَعَلَ يُقْلِبُ أُورَاقَهُ بِلِسَانِهِ، وَرَقَّهُ بَعْدَ وَرَقَّةٍ، حَتَّى أَتَمَ تَقْلِيبَ الْأُورَاقِ جَمِيعًا.



«جحا يقود الحمار ليجرّب تعليمه».

بعد ذلك التقى الحمار إلى وقلب نظره في، والحزن باد على سخنته، فجعلت أربت ظهره، وأهنته على نجاحه.  
لكن الحقيقة أنني كنت أهنى نفسي، مسروراً بنجاحي في الحيلة التي لجأت إليها في تعليم تلميذي الحمار.  
ضحك السلطان، وضحك الحاضرون معه، إعجاباً بما رأوه. أظهر السلطان ارتياحه إلى أن حماره أصبح من القارئين.



الْحِمَارُ واقفٌ أَمَّا الدَّفْتَرِ يَوْمَ الْامْتِحَانِ.

## (٦) سِرُّ الْحِيَلَةِ

بَعْدَ أَنِ انصَرَفَ النَّاسُ دَعَانِي «سُلْطَانُ الزَّمَانِ» إِلَى مَجِلِسِهِ الْخَاصِ، وَسَأَلَنِي مَدْهُوشًا: «كَيْفَ اسْتَطَعْتُ أَنْ تَجْعَلَ الْحِمَارَ يُقْلِبُ أُورَاقَ الدَّفْتَرِ، عَلَى النَّحْوِ الَّذِي رَأَيْنَاهُ؟!» قُلْتُ لِلْسُّلْطَانِ: «اسْتَطَعْتُ ذَلِكَ بِحِيلَةٍ اتَّبَعْنَاهُ، وَهِيَ سِرُّ مِنْ أُسْرَارِي الَّتِي أَحْتَفِظُ بِهَا لِنَفْسِي، وَيَكْفِيكَ مَا رَأَيْتُهُ بِعَيْنِكَ».»

قالَ لِي: «لَا تَخْشَ عَلَى مُكَافَاتِكَ، فَإِنِّي سَأُعْطِيكَ مَا وَعَدْتُكَ بِهِ، وَهُوَ عَشْرَةُ آلَفِ دِينَارٍ جَزَاءً مَا قُمْتَ بِهِ مِنْ عَمَلٍ عَجِيبٍ. وَلَكِنِّي أُرِيدُ أَنْ أَعْرِفَ مَاذَا صَنَعْتَ، حَتَّى حَقَّقْتَ مَا أَرْدُتُ؟»

فَقُلْتُ لِلْسُّلْطَانِ: «سَأُخْبِرُكَ بِحَقِيقَةِ الْأَمْرِ، وَأَكْشِفُ لَكَ سِرَّ الْحِيَاةِ، وَأَرْجُو مِنْكَ أَلَا تَبُوحُ بِالسِّرِّ لِأَحَدٍ.

إِنِّي أَعْدَدْتُ هَذَا الدَّفَتَرَ مِنْ أَوَّلِ يَوْمٍ، وَفِي خَلَالِ الْأَشْهُرِ السَّتَّةِ كُنْتُ أَضْعُ الْعَلِيقَ بَيْنَ طَبَائِتِ الدَّفَتَرِ.

كُنْتُ أُوْدِعُ الْفُولَ وَالشَّعِيرَ فِي كُلِّ وَرَقَةٍ مِنَ الْأَوْرَاقِ، ثُمَّ أَقْلَبُ الْأَوْرَاقَ أَمَامَ الْحِمَارِ، فَيَأْكُلُ مَا أَوْدَعْتُهُ فِيهَا مِنَ الْفُولِ وَالشَّعِيرِ ...

أَلْفُ الْحِمَارُ ذَلِكَ مِنِّي وَتَعَوَّدُهُ، وَأَصْبَحَ يَعْرِفُ أَنَّهُ لَا يَظْفَرُ بِطَعَامِهِ إِلَّا إِذَا قَلَبْتُ أَمَامَهُ أَوْرَاقَ الدَّفَتَرِ، وَرَقَةً بَعْدَ أُخْرَى.

بَعْدَ مُدَّةٍ غَيْرِ طَوِيلَةٍ أَحَدُ الْحِمَارُ يَفْعَلُ ذَلِكَ بِنَفْسِهِ كَلَّا أَرَادَ أَنْ يَأْكُلَ، فَاسْتَغْنَى عَنْ مُسَاعِدَتِي فِي إِشَادِي لِللهِ.

أَصْبَحَ يَدْهُبُ إِلَى الدَّفَتَرِ، يُقْلِبُ أَوْرَاقَهُ كُلَّمَا جَاءَ، كَانَ يَأْكُلُ مَا تَحْتَوِيهِ أَوْرَاقُ الدَّفَتَرِ، حَتَّى يَشْبَعَ.

صَارَ الْحِمَارُ صَدِيقًا لِلدَّفَتَرِ، يَعْنِدُ أَنَّهُ — هُوَ وَحْدَهُ — الْمَعْلَفُ الَّذِي يَجِدُ فِيهِ طَعَامَهُ، وَيَسُدُّ بِهِ جُوعَهُ.

لَمْ يَتَمَّ لِي تَحْقِيقُ ذَلِكَ إِلَّا بِتَمْرِينِ مُسْتَمِرٍ. وَكُلَّمَا شَعَرْتُ بِالْيَأسِ لَجَأْتُ إِلَى الصَّابِرِ، حَتَّى نَجَحْتُ آخِرَ الْأَمْرِ.

وَكُنْتُ فِي بَعْضِ الْأَيَّامِ أَتَعَمَّدُ أَنْ أَتَرُكَ أَوْرَاقَ الدَّفَتَرَ خَالِيَّةً مِنَ الْفُولِ أَوَ الشَّعِيرِ، فَإِذَا قَلَبَ الْحِمَارُ أَوْرَاقَ الدَّفَتَرِ لَمْ يَجِدْ شَيْئًا، فَكَانَ الْجُوعُ يَدْفَعُهُ إِلَى النِّهِيقِ، لِيُذَكِّرَنِي بِحاجَتِهِ إِلَى الْعَلِيقِ.

وَقَبْلَ اِنْتِهَاءِ الْأَشْهُرِ السَّتَّةِ بِأَيَّامٍ جَعَلْتُ أَقْلُلُ لَهُ الطَّعَامَ، فَكَانَ لِجُوعِهِ لَا يَهْدَأُ إِلَّا قَلِيلًا، وَلَا يَنْامُ إِلَّا نَوْمًا ضَئِيلًا.

فَعَلَتْ ذَلِكَ مُتَعَمِّدًا، لِأَدْرِكَ عَرَضِي، وَأَحَقَّ أُمْتَيَّتِي.

## الْحِمَارُ الْقَارِئُ



الْحِمَارُ يَأْكُلُ عَلَيْهِ بَيْنَ طَيَّاتِ الدَّفْتَرِ.

## (٧) الْيَوْمُ الْمَوْعُودُ

وَجَاءَ الْيَوْمُ الْمَوْعُودُ: يَوْمُ الْامْتِحَانِ، وَالْحِمَارُ جَوْعَانِ.

وَهَكَذَا رَأَاهُ الْحَاضِرُونَ مَعَ السُّلْطَانِ، يُؤْدِي الْامْتِحَانَ، وَيَنْدِفِعُ إِلَى الدَّفْتَرِ، وَهُوَ لَهْفَانُ.

جَعَلَ الْحِمَارُ الْجَائِعُ يُقْلِبُ أُورَاقَ الدَّفْتَرِ — وَرَقَةً بَعْدَ وَرَقَةً — فِي سُرْعَةِ، لِيَجِدَ فِي

الْأُورَاقِ مَا يَسُدُّ جُوعَهُ!

اَنْتَهَى مِنْ تَقْلِيلِ الدَّفْتَرِ، يَبْحَثُ عَنِ الْعَلِيقِ.

خَابَ أَمْلُهُ فِيمَا طَلَبَ، فَلَمْ يَمْلِكْ إِلَّا النَّهِيْقَ.  
وَهَذَا هُوَ أَسْلُوبُ الْحَمِيرِ، حِينَ تُرِيدُ التَّغْبِيرَ  
إِذَا تَأَلَّمَتْ أَوْ تَضَايَقَتْ رَعَقَتْ وَنَهَقَتْ.  
لَا تُحْسِنُ الْحَمِيرُ غَيْرَ النَّهِيْقِ مِنَ اللَّهَجَاتِ.  
لَا تَعْرِفُ سِواهُ مِنَ الْلُّغَاتِ، فِي كُلِّ الْأَوْقَاتِ.  
أَمَّا الْحَاضِرُونَ الَّذِينَ كَانُوا يَنْظُرُونَ إِلَى الْحِمَارِ، فَقَدْ ظَلَّوْا أَنَّهُ كَانَ يُقْلِبُ أُورَاقَ  
الدَّفَّةِ، لِيَقْرَأُ ما تَحْوِي مِنَ الْكَلَامِ.  
وَلَوْ عَرَفُوا سِرَّ الْحِيلَةِ الَّتِي ابْتَكَرُتُهَا مَعَ الْحِمَارِ، لَأَدَرَكُوا أَنَّهُ لَا يَبْحَثُ فِي تَقْلِيْبِهِ عَنِ  
الْكَلَامِ، بَلْ يَبْحَثُ عَنِ الطَّعَامِ.»

#### (٨) فِي دَفْتَرِ الْحَمِيرِ

ابْتَهَجَ سُلْطَانُ الرَّزْمَانِ، بِمَا سَمِعَ مِنْ «أَبِي الْأَعْصَانِ».  
قَدَّمَ لَهُ الْمُكَافَأَةُ الَّتِي وَعَدَهُ بِهَا، فَقَالَ لَهُ «أَبُو الْغُصْنِ جُحا»: «أَشْكُرْكَ عَلَى جَزِيلِ  
عَطَايَكَ، وَكَرِيمِ مُكافَائِكَ، وَنُبْلِ وَفَائِكَ.»  
قَالَ لَهُ سُلْطَانُ الرَّزْمَانُ: «إِنْ لَمْ تَكُنِ الْمُكَافَأَةُ عَلَى تَعْلِيمِ الْحِمَارِ، فَإِنَّهَا مُكَافَأَةُ لَكَ  
عَلَى ذَكَائِكَ وَفِطْنَتِكَ، وَبَرَاعَةِ حِيلَتِكَ. وَإِنَّ مَا صَنَعْتَهُ — يَا «أَبَا الْغُصْنِ» — أَوْحَى إِلَيَّ  
بِفُكْرِهِ، أَحِبُّ أَنْ أَسْجُلَهَا بِالْكِتَابَةِ، لِيَنْتَقِعَ بِهَا كُلُّ قَارِئٍ.  
وَطَلَبَ السُّلْطَانُ دَفْتَرَ الْحِمَارِ، فَلَمَّا قَدَّمُوهُ إِلَيْهِ كَتَبَ فِيهِ:

فِي شَأْنِ هَذَا الْحِمَارِ عِبْرَةٌ مِنْ عِبْرِ الْحَيَاةِ. كُمْ لَهُ بَيْنَ النَّاسِ — فِي هَذِهِ الدُّنْيَا —  
مِنْ أَشْبَاهِ.

إِنَّ مَنْ يُقْلِبُ فِي أُورَاقِ الْكُتُبِ، وَهُوَ غَافِلٌ عَمَّا فِيهَا مِنَ الْمُعْلُومَاتِ، لَا يُفْعِدُ  
مِمَّا حَوَّتْ مِنَ الْمَعَارِفِ، وَلَا يَحْفَظُ مَا تَضَمَّنَتْ مِنَ الْحِكْمَ وَالنَّصَائِحِ، شَانِهُ  
كَشَانِ هَذَا الْحِمَارِ؛ يُقْلِبُ أُورَاقَ دَفَّتَرِهِ، لَا يَعْيَى مِنْهَا شَيْئًا. وَكَمْ فِي النَّاسِ مِنْ  
قَارِئَيْهِ، لَا يَنْتَقِعُونَ بِمَا يَقْرَءُونَ، وَلَا يَسْتَقِيدُونَ بِمَا يَعْلَمُونَ!



«جحا» يودع حماره العزيز قبل السفر.

#### (٩) خاتمة القصة

قال «أبو الغصن جحا» وهو يختتم قصته: «أقمت أياماً في مدينة «سلطان الرمان»، في إقليم «نورستان»، أطوف بأسواقها الكبيرة، وأشتري طرائف الأمتعة الكثيرة. وكيف أرجح إلى بيدي، وليس معي هدايا تدخل السرور على أهلي، ومعي الدنانير التي رزقني الله بها من فضله؟»

وَلَمَّا عَرَمْتُ عَلَى الرَّحِيلِ رَأَيْتُ مِنَ الْوَاجِبِ عَلَيَّ أَنْ أَزُورَ الْحِمَارَ الْعَزِيزَ الَّذِي كَانَ السَّبَبَ فِيمَا نَلَّتُهُ مِنْ خَيْرٍ جَزِيلٍ، وَمَا لِغَيْرِ قَلِيلٍ؛ فَذَهَبْتُ إِلَيْهِ لِوَدْعَهُ، وَبُوْدِي أَنْ أَبْقِي مَعَهُ!

وَفِي الْيَوْمِ الَّذِي حَدَّدْتُهُ، لِأَبْدَأْ سَفَرِي فِيهِ، ذَهَبْتُ إِلَى قَصْرِ «سُلْطَانِ الزَّمَانِ» أَسْتَأْذِنُهُ فِي الْمَسِيرِ، فَلَمَّا قَابَلْتُهُ قُلْتُ لَهُ: «أُرِيدُ أَنْ أُشِيرَ عَلَيْكَ بِأَنْ تَحْرُصَ عَلَى تَعْلِيمِ قَوْمِكَ، فَقَدْ بَلَغَتِكَ الرَّغْبَةُ فِي التَّعْلِيمِ أَنْ تَجْعَلَ مِنَ الْحِمَارِ قَارِئًا مِنَ الْقَارِئِينَ». فَقَالَ لِي «سُلْطَانُ الزَّمَانُ»: «أَنْتَ يَا — أَبَا الْغُصْنِ» — مُرْشِدُ حَكِيمٌ، وَنَاصِحٌ أَمِينٌ. سَاعَمْتُ بِنُصْحِكَ التَّمَّيْنِ، وَسَاحَرْتُهُ عَلَى أَنْ يَكُونَ النَّاسُ حِمِيقًا مُتَعَلِّمِينَ؛ فَإِنَّ الْعِلْمَ نُورٌ مُّبِينٌ».

### يُجَابُ مِمَّا فِي هَذِهِ الْحِكَايَةِ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الْآتِيَةِ

- (س١) لماذا يَحْكِي لَنَا «جُحا» هَذِهِ الْقِصَّةَ؟
- (س٢) أين كانتِ رِحْلَةُ «جُحا» فِي هَذِهِ الْقِصَّةِ؟
- (س٣) مَنِ الَّذِي اسْتَدْعَى «جُحا» إِلَى بَيْتِهِ؟
- (س٤) لماذا اهتمَ السُّلْطَانُ باسْتِقبَالِ «جُحا»؟
- (س٥) ما الْمُهِمَّةُ الَّتِي طَلَبَهَا السُّلْطَانُ مِنْ «جُحا»؟
- (س٦) ماذا أَعْدَ السُّلْطَانُ مِنْ مُكافَأَةٍ لـ«جُحا» عَلَى نَجَاحِ مُهِمَّتِهِ؟
- (س٧) ماذا عرضَ «جُحا» عَلَى السُّلْطَانِ، لِكَيْ يُنَفَّذَ رَغْبَتِهِ؟
- (س٨) ماذا أَعْدَ «جُحا» مِنْ أَدْوَاتِ لِيَوْمِ امْتِحَانِ الْحِمَارِ؟
- (س٩) ماذا فعلَ الْحِمَارُ، فِي يَوْمِ الْامْتِحَانِ، أَمَامَ السُّلْطَانِ؟
- (س١٠) ما الْحِيلَةُ الَّتِي اتَّخَذَهَا «جُحا» مَعَ الْحِمَارِ، لِإِيَاهُمْ بِأَنَّهُ يُقْرَأُ أَمَامَ أَعْيُنِ النَّاظِرِينَ؟
- (س١١) لماذا كانَ الْحِمَارُ يُقْلِبُ أُوراقَ الدَّفَرِ فِي سَاعَةِ الْامْتِحَانِ؟
- (س١٢) كيف استطاعَ «جُحا» تَعْوِيدَ الْحِمَارِ أَنْ يُقْلِبَ أُوراقَ الدَّفَرِ؟
- (س١٣) بِأَيِّ لُغَةٍ كَانَ يُعْبِرُ الْحِمَارُ عَنْ ضِيقِهِ وَخَيْبَةِ أَمْلِهِ؟

## الْحِمَارُ الْقَارِئُ

- (س١٤) هل اعتقدَ السُّلْطَانُ حَقًّا: أَنَّ الْحِمَارَ أَصْبَحَ قَارِئًا؟
- (س١٥) لماذا قدَّمَ السُّلْطَانُ لـ«جُحا» الْمُكَافَأَةَ التي وعَدَهُ بها؟
- (س١٦) ماذا كتب السُّلْطَانُ في الدَّفْتَرِ الذي كان يُقْلِبُ فيه الْحِمَارُ؟
- (س١٧) بماذا نصَحَ «جُحا» لِلْسُّلْطَانِ، وهو يُؤْذَعُه؟